ERRATUM TO

Young measures in topological spaces
With applications in Control Theory and Probability Theory

by

Charles Castaing, Paul Raynaud de Fitte and
Michel Valadier

March 16, 2006

- Page 20, line 2: For the equality $\mathcal{Y}^1_{\text{dis}} = \mathcal{Y}^1$ to hold by the Disintegration Theorem, we should also assume that $\mathcal{S}$ is P-complete.

- Page 101, Example 4.4.1: The topologies $\mathbb{E}^*_\sigma$ and $\mathbb{E}^*_c$ coincide only on the equicontinuous subsets of $\mathbb{E}^*$. The correct example is $\mathbb{E}^*_c$, not $\mathbb{E}^*_\sigma$.

- Page 124, line 1: The first notation should be $\mathcal{R}\text{w}\mathcal{K}(\mathbb{E})$, it denotes the collection of closed subsets of $\mathbb{E}$ whose intersection with any closed ball in $\mathbb{E}$ is weakly compact. Note that the notions of $\mathcal{R}\text{w}\mathcal{K}(\mathbb{E})$-tightness and $\mathcal{R}\text{cw}\mathcal{K}(\mathbb{E})$-tightness coincide, so the confusion between $\mathcal{R}\text{w}\mathcal{K}(\mathbb{E})$ and $\mathcal{R}\text{cw}\mathcal{K}(\mathbb{E})$ has no consequence. Indeed, 1) by Krein's theorem, for every weakly compact subset A of $\mathbb{E}$, the set $\overline{\text{co}}\, A$ is weakly compact, 2) furthermore, if Γ is a $\mathcal{R}\text{w}\mathcal{K}(\mathbb{E})$-valued measurable multifunction, the arguments of [CV77, Theorem III.40] show that $\overline{\text{co}}\,\Gamma$ is also measurable.

- Page 226, Remarks 8.1.7, 2): The function denoted by ψ is the function f of Theorem 8.1.6.

- Page 232, Example 8.1.1: The functions u_n and u_∞ must be continuous, not simply Borel.

- Page 239, Example 8.1.6: same correction as in Example 8.1.1. page 232.

- Page 249, line 8 (proof of example 8.2.6): The sequence $(\underline{\delta}_k)$ not only converges stably, but also in measure, which is essential for applying the Fiber Lemma.